



町の人口

- 8月31日現在 (前月比)
 - 男 4,221人 (±0)
 - 女 4,353人 (+9)
 - 計 8,574人 (+9)
 - 世帯数 2,190 (+1)
- 8月のうごき
 - 出生…8人 死亡…4人
 - 転入…14人 転出…9人

9月の納税

- 国民健康保険税…第6期
- 国民年金…第6期
- 保育料…9月分
- 住宅使用料…9月分

今月の表紙

ロマンモティエとの交流3周年事業
ピエール・オベール版画展
 (9月10日～10月15日)開催中!!

スイス・ロマンモティエ町との国際交流3周年を記念したスイスの版画家、故ピエール・オベール氏の版画展が、今月10日から、山野田の芸術村会館で開催されています。10日午前の芸術村会館前でのオープニングセレモニーには、スイスからオベール氏夫人のシルベルト・オベールさん(75歳)も出席され、夫人、牧野町長、西山三郎芸術村村長の3氏によるテープカットが行なわれました。

50点の作品を展示したこの版画展は、来月15日まで開催しています。(入場料 大人500円、小・中学生300円) (5頁に関連記事)



日曜診療

午前9時～正午
 成人健康センター(法坂)
 (急患に限る)

心配ごと相談

毎週火曜日(午前10時～午後3時)
 延命荘(☎95-2027)
 相談員 9/26 山崎エイ子
 10/3 飯田 弘二
 10 中橋 寛
 17 中沢誠三郎

行政相談

10月17日(火)(午前10時～午後3時)
 延命荘
 相談員 原 シツ

補聴器相談

毎週火曜日(午前10時～10時30分)
 第1、3月曜日(午前11時～11時30分)
 役場(☎95-3111)

交通事故相談

長岡相談所(長岡総合庁舎1階)
 ☎34-3111
 月曜～金曜 午前9時～午後4時
 土曜日は午前中
 移動相談所
 柏崎市役所
 10月4日(水)、18日(水)

ハイ県くらしのダイヤル(10月分)

ダイヤルしましょう ☎025(285)7000

お米を買うとき	10月2日～10月9日
消費生活相談事例	10月9日～10月16日
和服の虫干し	10月16日～10月23日
消費生活相談事例	10月23日～10月30日
通信販売を利用する時	10月30日～11月6日

※緊急な消費生活情報は予定を変更することがあります。
 ※情報は正午に切り替えます。

編集室

稼動し始めたカントリーエレベーターは、休日の夕方には大賑わい、ラッシュアワーのイライラはともかく、暗くなってきた周囲とは対比的に明るい照明の中で活気を感じさせる作業が続いています。稲の刈取時

JR東日本塚山駅から
 秋のご旅行は塚山駅へ

日頃、塚山駅をご利用いただき、ありがとうございます。塚山駅では、秋の団体旅行をたくさん計画して皆様のご参加をお待ちしております。

- (1) JR感謝号
 お座敷列車で東北路へ
 ○期日 9月29日(金)～10月1日(日)
 2泊3日
 ○コース 長岡—磐梯熱海—塩釜神社—松島(泊)—気仙沼—巨釜半造—貌鼻溪—新鉛温泉(泊)—中尊寺—磐梯熱海—長岡

- 旅行代金 42,990円
- (2) お座敷列車で、二本松菊人形と飯坂温泉旅
 ○期日 10月15日(日)～16日(月)
 ○コース 塚山—会津若松—桧原湖—五色沼—浄土平—飯坂温泉(泊)—二本松菊人形見物—山田漆器会館—会津若松—塚山
- 旅行費用 35,000円
 他にも数多く計画しお待ちしております。おさそい合わせてご参加ください。

おくとん 9/15 No.245

平成元年9月15日発行(毎月15日発行)

発行 小国町役場(〒949-152 新潟県刈羽郡小国町法坂七九三) 企画編集 総務課庶務係 ☎0258(95)3111 印刷 小千谷市位下印刷

新潟県小国町

広報 おくとん

51億円のつかいみち③
 森林公園に休憩施設 2P

竜神丸が最優秀賞 4P

平成元年長寿者番付 6P

1989年 No.245
 9/15号



ロマンモティエとの交流3周年事業
ピエール・オベール版画展 (9月10日～10月15日)開催中!!

51億円のつかいみち③

豊かな自然、地域資源を巧みに活かして
滞在型、保養目的のレジャーに対応

観光施設整備

森林公園に休憩施設 5,457万円 ステーキハウス周辺施設 5,464万円 (いずれも予算補正後)

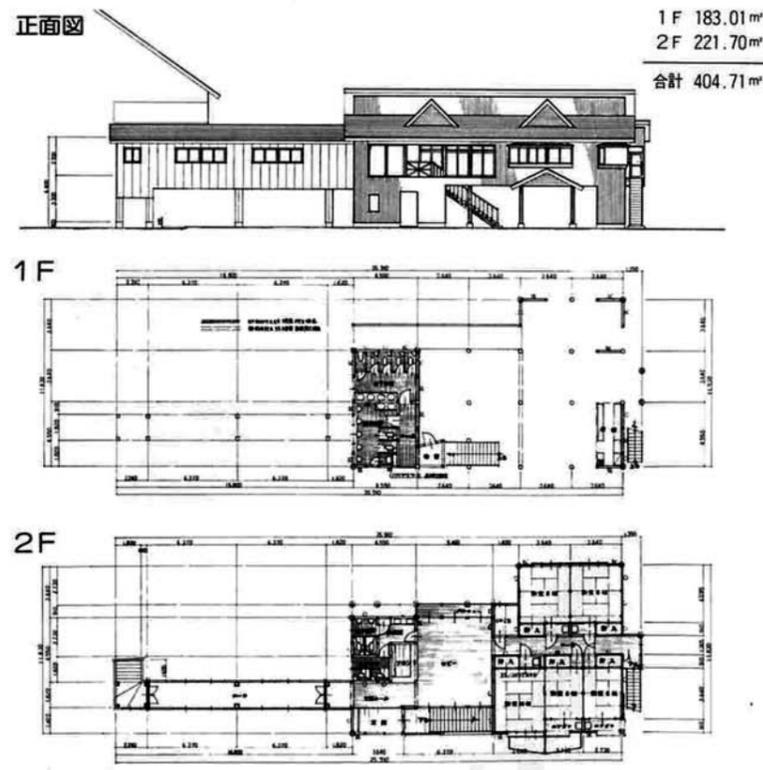
開園10周年を迎えた越後おぐに森林公園に新たに休憩宿泊施設が建設されています。

これは新林業構造改善事業の森林総合利用促進事業補助金を受けて作られるもので、公園に来られた方の休憩と、雨天時の一時的な待避施設として、また既存の延命山荘と渡り廊下で接続することにより、日帰り型から滞在型へと変化しつつある観光客の要望に答えるための宿泊施設としての性格を

持たせるもので、収容人員は、宿泊で25人、休憩で200人程度となります。周囲の自然林との調和を考慮し、ピロティ一部や渡り廊下の空間を通してミズナラなどの自然木の木立を見えるようにするなどの配慮がなされています。昨年度排水処理施設と併に建設したログハウスのトイレは、森林公園にマッチした清潔なイメージを与える施設として、入園者には好評で

した。同じく昨年度に県の地域バイタリティ育成事業により建設され、5月にオープンしたステーキハウスは、これまでに約10,000人が訪れ、八石牛とスイスワインの味を満喫されたとの事。秋には一段と美味しい和牛が食べられそうです。このステーキハウス周辺の整備(内容は5月号で紹介)が継続事業として進められています。

■山村林業構造改善事業 休憩施設建築工事概要■



▲建設が進む休憩施設

9月議会定例会 開会

議会定例会は9月18日招集され、30日までの会期13日間開かれます。今回の議事は、昭和63年度決算認定4件をはじめ、総額1億4,600万円の一般会計補正予算ほか予算関係2件、条例の一部改正3件、字の区域変更、町道路線認定各1件、教育委員の選任を含む人事案件2件などとなっています。

▲評判の良いログハウスのトイレ

武蔵野市と小国町 友好交流に合意

9月1日、武蔵野市役所で土屋正忠武蔵野市長と小国町長との会談がもたれ、両市町の友好交流をすすめてゆくことが合意されました。

かねてより首都圏の都市との組織的交流を望んできた当町にとって新しい契機となるもので、今後の友好交流に大きな期待がもたれています。

すでに小国芸術村で8月に開かれた現代巨匠写真展は、(財)武蔵

野文化事業団の全面的協力のもとで行なわれ好評を博しました。

これからの予定では11月の武蔵野青空市への出展参加、来年1月には共催で「小国和紙と暮らしの文化展」が武蔵野市民文化会館で開催されます。

また当町へは、来年3月の小国雪まつりに武蔵野市からバスツアーによる訪問団の来町が予定されています。



▲市長から武蔵野市街の説明を受ける町長

民俗資料館

展示品 ご寄附のお願い

大阪在住の青柳 保氏(桐沢出身)から1億円のご寄附をいただいで、現在就業改善センター隣に建設中の民俗資料館は、12月中の完成をめざし工事が進められています。この資料館の平面図等は広報6月号でお知らせしましたので皆さんご承知のことと思います。

どのような資料館にするかは、文化財保護審議会などで慎重に検討をし、次のように決定をしました。

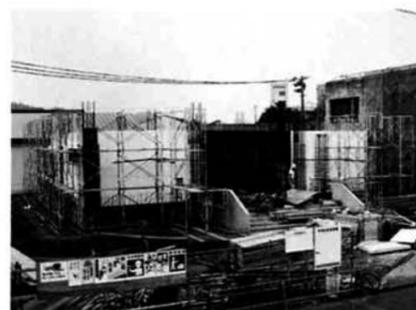
1. 古文書の保存(ガスくん蒸で害虫やカビを殺し、収蔵庫に保存する)

2. 古文書の展示
3. 小国町出身者またはゆかりのある知名人の遺品展示
4. 文化資料の管理
5. 小国町の年賦表の展示
6. 澁海川の名石の展示

これらを保存・展示し、民俗資料館を小国町の文化の拠点としたと考えております。

～展示品をご寄附(一時貸与)ください～

この資料館では、古文書・文化資料・その他歴史的に貴重なものの保存・展示を予定しておりますが、現在教育委員会で保存している展示品は、ごくわずかであり、皆様方の中で、これら資料をご寄附いただける方・または一時お借りできる方がおられましたら、ぜひ、教育委員会までご一報くださいますようお願い致します。



▲就業改善センターに隣接して建設中の民俗資料館

ジャンボな「小国始紙」お目見え



▲天日乾燥中の「小国始紙」と坂本直昭さん

4.65m×2.50mという特大の紙が小国芸術村で漉かれました。

この紙は小国芸術村に紙漉場を求められた東京、日本橋で「紙舗直」という紙商を営む坂本直昭さんの制作になるもの。

この巨大な紙は「小国始紙」と銘名され、9月10日から東京青山のスパイラルで開かれる「土と布と紙展」に出品するために漉かれたもので、紙の製法はネパールの作り方によるとのこと。

色付用に山野田の赤、青、ページュの粘土と赤シソの葉が入れられて天日乾燥の最中(写真)。

用途はと聞きすると「インテリアとなるもので大変面白いものとなります」と、巨大な紙を前に語ってくれました。

坂本さんの夢は、休耕田一枚の大きさの世界一の紙を小国で漉きたいとのことでした。

こちらもジャンボな雪(?)だるま



消防署小国分遣所前に登場した「雪(?)だるま」くん。雪ではなく、骨組みは竹と金網で新聞紙を張り着けたもの。廃棄処分したものを利用した職員苦心の作。防火を呼びかけています。家族連れで記念撮影をしていった人も…。

竜神丸(新町15日会OB会)が最優秀賞

第5回サマーフェスティバル川下り部門

▶最優秀賞 新町15日会OB会の竜神丸



「母なる川渋海川を見直そう。清流をとりもどそう。」をテーマに昨年からはまった手づくりイカダによる川下り。8月14日あいにくの雨模様にもかかわらず、川原に設置された遊びの広場では、宝さがしや魚のつかみどり段ボールボートレースなどが行われ、約200人の親子連れなどで賑わいました。今年は鯉の稚魚1,000匹の放流やカヌー教室も開かれ、子供達にも川での遊びを知ってもらえたのでは…。



▲遊びの広場では川の中から宝さがし



▲カヌー教室も開催



▲難所では… ほらよ!



▲橋は絶好の観覧席。橋下は優秀賞の日吉丸

手づくりイカダは16チームが参加。昨年の経験を生かした難所対策のアイデアが見られました。傘をさしながらも橋の上や川沿いに約1,500人の見物人が集り、橋の上は交通整理が必要でした。



◎段ボールボートレース
優勝…新潟県カヌー協会チーム
準優勝…和光勤労青少年ホームチーム

◀敢闘賞 首狩幽霊船



▲努力賞 カンナクスII号



▲アイデア賞 渋海川をきれいにカエル号

川下り

小国町—スイスロマンモティエ町
国際友好姉妹都市締結3周年記念
ピエール・オベール版画展
期間 平成元年9月08日(日)~10月15日(日)
10:00AM~5:00PM(月・木曜日休館)
入場料 大人—500円
小中学生—300円
小国芸術村会館

スイス版画家—ピエール・オベール版画展

小国和紙に刷られた スイスの木版画

ピエール・オベール氏は、ロマンモティエを拠点に創作活動を行っていたスイスの著名版画家で、町と小国芸術村では友好姉妹都市盟約締結以来、同氏の版画展を開きたいと準備を進めてきました。

今回、オベール夫人のジルベルトさんやロマンモティエ町長G・アムステインさんら多くの人たちのご協力とご努力で、交流3周年記念事業として実現。会場の芸術村会館2階展示室には、ロマンモティエの風景作品を中心に50点が展示されています。



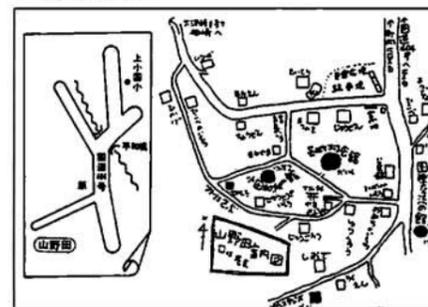
ロマンモティエの教会一町から送った「小国和紙」に刷られています

ます。

夫人のジルベルトさんは、「この機会に日本を訪れたい」と、友人の婦人とともに9月3日に来日。東京、京都、奈良を廻って、9日来町されました。10日のセレモニーのあと、11日には町内の各種産業を見学され、13日に帰国の途につかれました。



●案内図●



ピエール・オベール (1910~1987)

1910年4月10日、スイスのジュラの山村、モラル・デ・ゾペールの農家に生まれる。祖先是フランス人。6~7歳のころ将来芸術家になろうと決心していた。13~14歳のころジャン・ルブデフの木版画に感銘する。18歳のとき画家テル・ロジャに出会い、5年間彼の下でデッサン、水彩画、油絵の研鑽を積む。「森に住む人間として、版画にふさわしい木を自分で見つけなければならない」と決意。数々の試みのあと、カエデの木が自分の作品に最良であることがわかり、自分で木を選び、切り倒し、のこぎりするうちに、使用するカエデの材質をより深く知るようになっていった。1987年没。

【出展及び受賞】
国際版画展(モスクワ、クラコウ/1933~1936) ◆国際木版画展(シカゴ美術院/1930~1940) ◆スイス芸術展(ルシエルン/1941) ◆アンニエーレ・ピエンナーレ展(アンコーナ/1968~1969) ◆フランス芸術家サロン展(1972) 他
カンゾン紙賞(1967) ◆ダニエル・ジラル賞(1974) ◆グラソン市賞(1976) ◆サロン・ディヴェール賞(1985) 他多数受賞

■ピエール・オベール版画作品から■



根こそぎにされた幹

1978年/35cm×26cm



ラサラ城

22cm×31cm

ルコント ジュ谷

1970年/30cm×21cm



ひまわり

1976年/41cm×19cm

平成元年 小国町長寿者番付 (敬称は略 年齢は9月1日現在)

[男]

[女]

氏名	世帯主	住所	生年月日	年齢	氏名	世帯主	住所	生年月日	年齢
五十嵐義雄	義孝	荅野島	明治28.1.10	94	藤田ツイ	隆	原小屋	明治27.1.2	95
保坂藤市	藤夫	大貝	明治29.9.21	92	池原タマ	智恵子	上栗	明治27.2.27	95
内山貞雄	達雄	芝ノ又	明治30.12.10	91	野田ソメ	武二	桐沢	明治27.7.30	95
加藤寅市	本人	太郎丸	明治31.1.19	91	山崎マス	昭敏	法坂	明治28.8.21	94
小林午吉	隆雄	下村	明治31.1.29	91	岩崎イキ	昇	鷹之島	明治28.11.11	93
中村達雄	本人	荅野島	明治31.3.12	91	小川ツ子	定男	鷹之島	明治29.1.25	93
小林喜一	久秀	太郎丸	明治31.3.13	91	町田スイ	善一	下村	明治29.12.8	92
小川清松	茂	小国沢	明治31.4.27	91	角山ツタ	シズイ	新町	明治30.3.1	92
江口平治	トキ	諏訪井	明治32.4.3	90	前頭1 大橋トラ	衛	法末	明治30.3.1	92
田中福治	一郎	諏訪井	明治32.8.19	90	2 小島ヨシ	武敏	森光	明治30.3.15	92
山岸猪松	勇	三桶	明治32.11.25	89	3 山田カツ	泰一郎	新町	明治30.3.20	92
竹部太知治	良榮	二本柳	明治33.2.6	89	4 青柳キシ	敏雄	新町	明治30.6.8	92
佐藤義高	二三雄	押切	明治33.2.19	89	5 大久保ミキ	義敏	上岩田	明治30.10.1	91
中橋照幸	孝敏	上岩田	明治33.3.15	89	6 佐藤ソヨ	武正	諏訪井	明治31.1.5	91
中村重太郎	鉄也	新町	明治33.3.26	89	7 保坂フジ	正一	太郎丸	明治31.1.21	91
内山富治	耕平	二本柳	明治33.5.9	89	8 安澤ヨシ	輝雄	武石	明治31.2.15	91
					9 田中タケ	貞一	相野原	明治31.2.25	91
					10 中村スイ	英一	荅野島	明治31.3.8	91
					11 野田シゲ	雄二	桐沢	明治31.4.1	91
					12 青柳マス	久賢	七日町	明治31.4.5	91
					13 山崎トシ	房一	法坂	明治31.6.1	91
					14 山岸ワカ	筆一	相野原	明治31.7.15	91

小国町の老人(65歳以上)人口は全体の20.7%

厚生省の発表した全国高齢者名簿(長寿者番付)によると、9月30日までに百歳以上となる方は、全国で3,078人、新潟県では48人です。小国町では百歳以上となる方はいませんが、90歳以上となる方は40人、新潟県では5,514人となります。(90歳以上は県統計課調)

敬老会のご案内

敬老会が次のとおり実施されます。
 ◎10月1日(日) 午前11時～
 ☑農村環境改善センター
 対象者は町内に住む75歳以上の

老人(大正4年3月31日までに生まれた方)で、9月1日現在889名。三条芸能社による浪曲と演歌、漫談のアトラクションが予定されています。個別にも案内を差し上げてありますが、ふるってご参加ください。

「法」の日 週間記念行事

法務行政特設相談所開設

10月1日の「法の日」週間記念行事の一環として、新潟地方法務局、新潟県人権擁護委員連合会、新潟県司法書士会及び新潟県土地家屋調査士会との共催により、無料・秘密による登記・戸籍・供託・人権等に関する法務行政特設相談所が開設されます。

日時 10月3日(火) 午前10時～午後3時

場所 柏崎市民会館第2会議室(柏崎市役所となり)

相談内容 土地・建物などの登記問題、戸籍・国籍問題、供託問題、いじめ、差別などの人権問題

相談担当者 法務局員・人権擁護委員、司法書士、土地家屋調査士

「人権相談」「行政相談」「心配ごと相談」

合同相談所開設

10月15日(日)から10月21日(土)は行政相談週間。この期間には人権や行政、心配ごとについての合同相談所が開設されます。相談は無料で秘密は守られますので気軽にご利用ください。

◎小国町での相談日は

日曜 10月17日(火) 午前10時～午後3時

場所 老人憩の家「延命荘」

相談担当者 法務局柏崎支局担当官、人権擁護委員、行政相談委員、心配ごと相談員

相談内容

- ＊人権相談 人権問題、土地、建物、金銭貸借、戸籍、登記、いじめなどでお困りの方
- ＊行政相談 毎日の暮らしのなかで役所や公団などが行っている仕事についての苦情や意見、要望など

婦人検診(子宮がん・乳がん)のお知らせ

4月に申込みいただきました婦人検診を、次の日程により行ないます。申込者には通知をしますので必ず受診してください。

子宮がん、乳がんの検診は同時に行ないますので、受付時間内においでください。又、指定日に都合の悪い方は他の日に受診するこ

とができますが、必ず住民課、衛生係まで連絡をしてください。

○受付時間 午前9時～9時30分
 ○持参するもの

- 1、通知書(問診票を記入して)
- 2、負担金 400円(70歳以上の方は無料)

平成元年度 子宮がん・乳がん検診日程表

月・日(曜)	会場	対象地区	対象数
9月25日(水)	原小屋集落センター	千谷沢、原小屋、鷹之島	73
27日(金)	上栗集落センター	七日町、上栗	67
10月2日(月)	武石公民館	武石、下村、押切	89
4日(水)	農村環境改善センター	猿橋、貫輪、上村、二本柳、八王子、芝ノ又	74
6日(金)	〃	上岩田、法坂、上谷内、金沢	73
11日(水)	〃	相野原、櫛沢	73
13日(金)	〃	桐沢、新町	75
23日(月)	小国農協上小国支所	山野田、大貝、三桶、荅野島、原、太郎丸	75
11月6日(日)	〃	森光、小栗山、諏訪井、小国沢、法末	76
		合計	675

胸部レントゲンのお知らせ

結核検診は結核予防法で毎年1回の検診が決められています。

近年、各地で結核が集団発生しています。又、肺がんなど他の病気が発見されることもありますので、年に1回は検診を受けてください。

春に実施しました結核検診を都合で受けられなかった方(病院・職場などで受けた方を除く)は受診票で通知しますので持参のうえ最寄の会場で受診してください。

期日	時間	会場
10月3日(火)	10:30~10:50	下小国小学校
	11:00~11:30	小国町役場
	13:30~14:00	上小国小学校
	14:10~14:30	就業改善センター

県民健康調査が行われます

新潟県では、県民の皆さんの健康状態や健康に対する意識等を把握するため、県民健康調査を10月4日(水)現在で行いますので、ご理解とご協力をお願いします。

県民健康調査は、県民に対する総合的な保健医療対策の基礎資料を作るため、無作為に抽出した柏崎保健所管内 800世帯を調査します。

調査票は、調査員が該当世帯に配布しますので、10月4日現在の世帯の方全員を記入してください。

なお、調査員は、新潟県知事発行の調査員証を携行しています。詳しくは、住民課、衛生係まで。

歯の用心一口メモ

肩こりはありませんか

顎関節症

口を開くと、顎の関節部にギシギシと髪をひねるような音がしたり、カクンと大きな音がして痛みを感じることはありませんか。

口が大きく開かなくなり顎の運動が制限されるようになってきて、更に関連して、偏頭痛、肩こり、耳鳴り、顎の下のリンパ節が腫れるなどの症状を伴うことも多いのです。これらの顎関節に關係した一群の症状を、顎関節症と呼びます。

その原因となるものは多いですが、1、第一に咬み合わせが変化するために、顎関節に異常な力が加わるようになった場合が挙げられます。歯が抜けたり、一本だけ背の高い歯があったり、すり減った義歯を使っていたり、咬むと痛い歯があったりすると、上下の顎を正しい位置で合わせられませんが、そういうことになる場合があります。

2、かたくて大きいものを無理に咬んだり、歯ぎしりなど、悪習慣によって顎関節が限度以上に動かされたとき。

3、心理的ストレスにより、咬む筋肉が常に緊張している場合。

4、顎関節にリウマチや外傷がある場合。

5、顎の関節に形の異常がある場合。などが考えられます。

近年は社会情勢や人間関係が複雑化してきて悩みが多いからでしょうか、3番目の心理的ストレスが原因と思われる顎関節症も多くなってきています。

いずれにしても、歯科医師の診断を仰ぎ、歯を削ったり、作ったりしてもらうしかありません。

新潟県歯科医師会

一般住民のごみ処理場への立入禁止について

町のごみ処理場(新町地内)に一般住民の出入りが多く見受けられますが、町では4月に配布致しましたごみ収集カレンダーに基づ

いて「ごみ」の分別収集の徹底をはかっておりますので、一般住民の立入りは堅く禁じます。

8月19日午後5時20分頃、自然

発火により発生いたしましたごみ処理場の火災については、消防関係者ならびに地域の方々にご迷惑をおかけ致しました。深くお詫び致します。

住民課・衛生係

わがむらわがまち 自慢の逸品まつり

近年、「村おこし」「一村一品運動」と名付けられた地域活性化のための特産品づくりが全国的に活発化しており、新潟県においても市町村・商工団体・農協等が様々な取組みを行っています。

それらの活動を支援し、新しい特産品の販路開拓を図るため、県主催で「わがむらわがまち自慢の逸品まつり」が開催されます。

県内各地域の市町村からバラエティに富んだ特産品が展示即売されるほか、特産品の手づくり実演、

特産品プレゼント、県下のミス大集合や特産品グランプリなど楽しいイベントが盛り沢山に予定されています。

小国町からは……

八石牛肉・ふるさと民具・小国名菓など出品。
プレゼント品として、和紙葉書セットを進呈します。

◎9月21日(休)～26日(火)

◎大和新潟店(新潟市)

おぐに女性大会(10/8)にご参加を!!

記念講演に広瀬久美子さん(NHKアナウンサー)

◎10月8日(日)

午後1時～
◎農村環境改善センター

日程

・パネルディスカッション
テーマ

「女性の学習と社会参加」

・記念講演

演題

「スタジオから女性の言い分」

講師 NHK 広瀬 久美子

アナウンサー

おおぜいの方のご参加をお待ちしております。



立教大学野球部 秋のリーグ戦応援ツアー募集

立教大学野球部の「小国キャンプ」は今年で4年目になりました。小国キャンプの成果がこのリーグ戦で発揮されるよう応援ツアーを次のとおり計画しました。みなさんの参加をお待ちしています。

◎10月8日(日)

◎神宮野球場(東京都)

試合 立大 VS 早大

午後2時30分～

出発 役場を8時にバスで出発

帰り 役場に10時30分頃到着

参加費 1人5,000円です。

(中学生以下は3,000円)

申し込み 9月30日までに役場

地域振興課へ(☎95-3111)

商業統計調査 (一般飲食店)のお願い

商業統計調査は、全国の商業を営む全事業所を対象として行いますが、本年は一般飲食店(バー、酒場等を除く飲食店)について実施します。なお、卸売業及び小売業については、昭和63年に調査を実施しました。

この調査は商業統計調査員が皆様方の各店舗に伺って、10月1日現在で調査票の記入をお願いし、記入していただいたのち取集めに伺います。お忙しいところお手数ですが、ご協力くださるようよろしくお願いいたします。

提出された調査票の秘密は統計法によって厳重に守られます。

消費税の届出・申告と納付をお忘れなく!

※消費税の届出は10月2日までです。

○簡易課税制度を選択する方は「消費税簡易課税制度選択届出書」を

○免税事業者で課税事業者になることを選択する方は「消費税課税事業者選択届出書」を

それぞれ提出してください。

※消費税の申告と納付

○4～7月決算法人等は、10月2日までに

○8月以降決算法人等は決算月の翌々月の末日までに

○個人事業者の方は来年の3月31日までに

申告と納付をしてください。

※提出先、問い合わせは 柏崎税務署(☎0257-22-2131)

NHK青春メッセージ'90 原稿募集中

※テーマ、発表題は自由。発表が4分30秒以内に終わるよう原稿用紙またはカセットテープで。

※締切 10月14日(土)(消印有効)

※応募、問い合わせ先

〒951 新潟市川岸町1-49

NHK新潟放送局

「青春メッセージ'90」係

(☎025-230-1622)



くらしと年金

国民年金保険料は前納すると割引されます

国民年金保険料は、国民年金の加入者(第1号被保険者)の皆さんが、市町村役場の窓口や金融機関または、婦人会・自治会などの納付組織に毎月納めていただいておりますが、皆さんの便宜を図るために、1年間前払い(前納)する制度があります。

保険料を前納する場合、年5分5厘の割引がありますのでそれだけ有利といえますし、毎月納める手数もはぶけて便利です。もちろん、納め忘れの心配もなくなります。

前納を希望される方は、役場住民課国民年金係へ。

屋外広告物講習会

屋外広告物を営む者は、屋外広告物講習会修了者等の設置が必要です。

県では、次により講習会を開催しますので、希望者は受講を申込みください。

◎9月28日(休)

午前9時30分から午後4時15分

◎新潟県庁行政庁舎

会議室1602

(新潟市新光町4番地1)

※県庁の外来駐車場は2時間以内なので、公共交通機関を利用してください。

申込み手続き

9月20日(木)までに、県土木部都市計画課まで申込んでください。

(☎025(285)5511内線3323、3324)

なお、講習会の詳細については、最寄りの県土木事務所(☎0257(23)6111)または県土木部都市計画課にお問い合わせください。

いま大切な民間社会福祉

共同募金

赤い羽根募金

10月1日～12月31日

ご理解とご協力をお願いします

危険物取扱者保安講習会

県では危険物取扱者免状の所有者を対象に、危険物取扱者保安講習会を実施します。

◎対象

①製造所などで危険物の取り扱い作業に従事している方

②現に危険物取り扱い作業に従事していないが、受講を希望する方

◎受講時期 ①に該当する方は、次の期間内に講習を受けなければなりません。受講しなかった場合は、危険物取扱者免状を返納させられることがあります。

ア、製造所などで危険物の取り扱い作業に従事することになった日から1年以内。ただし、取り扱い作業に従事することとなった日前2年以内に免状の交付を受けている場合又は、講習を受けた日から3年以内。

イ、アの講習を受けた後、引き続き危険物の取り扱い作業に従事している場合は、その講習を受けた日から3年以内

◎期日 11月10日(金)

◎時間 午後0時30分～午後4時

◎会場 柏崎エネルギーホール

柏崎市駅前2丁目

◎受講手数料 4,000円(新潟県収入証紙で納入)

◎受講受付期間 10月13日(金)～10月20日(金)

※受講申請書は消防本部に用意してあります。

◎受講申請先

新潟県危険物安全協会

〒950 新潟市新光町15-2

新潟県公社総合ビル内

◎危険物取扱者免状の携行 講習終了の証明を免状に記載しますので、必ず持参してください。

◎受講期間の短縮 昭和62年の消防法の改正により、受講期間が「5年以内」から「3年以内」に短縮されましたが、昭和62年4月30日までに免状の交付を受けた方と講習を受けた方は、従来どおり「5年以内」に受講すればよいことになっています。

◎その他 不明の点は柏崎地域広域事務組合消防本部予防課危険物係(☎0257-24-1500)へお問い合わせください。なお、講習会場には十分な駐車スペースがありませんので、車での来場はご遠慮ください。

～町内就職で伸ばそう郷土の発展～

町内企業求人情報コーナー

〔9月分〕

事業所名	所在地	職種	規模	求人数	年齢	就業時間	賃金
上越工業㈱ ☎95-4111	桐沢	鍛造工 検査工	52	2 2	20～35 〃	8:00～16:35 〃	128,000～160,000 100,000～140,000
㈱モード・ラ・ヴィル ☎95-4177	七日町	縫製・オペレーター・ パターンナー・管理	18	女3 男1	18～40 25～40	8:15～17:15	92,000～150,000
㈱ミユキドレス ☎95-3301	相野原	縫製用員	48	女5	18～35	8:10～17:10	97,000～150,000
東洋電子工業㈱ ☎95-3131	原小屋	製造工	65	男女不問 5	18～45	8:00～17:00	102,000～150,000
越後製菓㈱小国工場 ☎95-2148	太郎丸	製造工	60	男2 男2 女10 女8 (パート)	18～60 18～50 18～55 18～55	3:00～12:00 8:00～17:00 8:00～17:00 9:00～16:00	130,000～ 125,000～ 101,500～ 時給510円～ その他希望時間帯に応じます。

柏崎、長岡、小千谷など近隣市町村の求人情報については役場1階ホールでごらんください。

俳句展 作品募集

～ おぐに秋まつり協賛～
秋まつりに際し、俳句を一般のみなさんから募集いたします。ふるって御応募ください。

- 兼題
 - ・稲架(はざ)
 - ・銀杏
- 締切
新作未発表のものに限ります。
1人5句以内・投句料無料
- 締切
10月5日厳守(当日消印有効)
- 投句先
役場内 教育委員会事務局
- 投句者
小国町に住所を有する者
- 発表
11月3日の秋まつり展示会場

入選作品には各種表彰があります。

秋の句会

小国町俳句作家連盟

- 題 「森」折込み秋の句、とんぼ(蜻蛉)(9月2日、法坂公民館、投句者38名、113句)
- 1位…松田草笛子(法坂)
- 2位…町田志行(下村)
- 3位…山岸ハルエ(上岩田)
- 4位…長谷川智弥子(鷺之島)
- 5位…山崎正花(法坂)
- 1句高点 松田草笛子
暮れ残る 森満月を押し上げる

書道教室 (8月の作品)



伝言板③

法夫出身、民謡歌手(ティクレコード専属)
原田栄松 後援会員の勧誘

このたびは津軽三味線と民謡歌手(法夫出身)原田栄松の
芸能活動を励まし支援する後援会を結成する運びとなり、
来月、10月2日(月曜)午後2時より表紙センターで結成総会
を開催されます。

この後援会に加入頂いても会費は無料です。
総会前に会員名簿を作りたいので9月25日までの
申し込みで、現在町内の歌、踊の会などの文化団体が
会員加入の勧誘をしています。

後援会長は町長さんかお頼りなす子共ですか
多数のご加入をお願いいたします。
なお、結成総会と11月3日の秋まつりには
原田栄松の来町を予定しておりますので
皆さんのご来場をお待ち申し上げます。

後援会 結成 発起人 代表
小国町文化協会長 次名恒太

新潟県民芸術祭

文芸部門 作品募集

- 小説 400字詰原稿用紙50枚以内
 - 詩 400字詰原稿用紙4枚以内
 - 短歌 1人新作5首を1編
 - 俳句、川柳 1人新作5句を1編
 - 締切 10月7日
- 詳細についての問い合わせは
新潟県教育庁文化行政課
(☎025-285-5511内線3911)

原田栄松後援会

結成総会と公演

- 結成総会
☐10月2日(月) 午後2時～
☑農村環境改善センター
- 公演
結成総会終了後、3時開演予定。
出演は原田栄松他3名。テレビで
おなじみ講談の田辺一鶴も友情出
演します。

俳句教室

(8月の作品)

- * 疎まれて 苛立つ老いの 蠅を打つ 竹部一郎(二本柳)
- * 一茶の句 ロづきみつ 蠅叩く 山崎姫峯(法坂)
- * ふる里や 寝半の顔に 遊ぶ蠅 北原テイ(太郎丸)
- * 人となり 説経僧も はいを討つ 田中セキ(相野原)
- * 蠅叩く 妻の不機嫌 ありありと 田中重男(相野原)

お知らせ

第26回町民バレーボール大会

- ☐10月15日(日)
- ☑柏崎高校小国分校体育館
- 参加費 1チーム 1,500円(打合せ会に持参してください。)
- 打合せ会 10月4日(水)午後8時～就業改善センター
- 申し込み 9月27日(木)までにバレーボール協会事務局へ
- 役場(☎95-3111)内 北原一栄、田中一久

おはようマラソン記録会

- ☐ 10月1日(日)午前6時～
- ☑ 就業改善センター前広場集合
- コース 無雪道路1～4km

部落対抗綱引き大会(12人制)

- ☐ 10月29日(日)午後7時より
- ☑ 勤労者体育センター
- ◆詳しくは、各部落の公民館活動推進員におたずねください。

大会の結果

- 東京小国ゴルフ会
交流ゴルフコンペ
(8月17日、小千谷CC 参加者49名)
- 優 勝…渡辺 一則(上岩田)
- 準優勝…山田 順治(東京)
- 第3位…江口 宗之(太郎丸)

第11回部落対抗バレーボール大会

- ☐11月5日(日)
- ☑小国中学校体育館
- 参加費 1チーム 1,500円(打合せ会に持参してください。)
- 参加資格 今大会から男女及び年齢の制限はないものとする。
(前回までは40歳以上の男子1名、女子2名が必要)
- 打合せ会 10月27日(金)午後8時～就業改善センター
- 申し込み 10月27日(金)までにバレーボール協会事務局(左記に同じ)へ。

第10回町民テニス大会

- ☐ 10月15日(日) 午前9時～
- ☑ 運動公園テニスコート
- ◆硬式の部 個人戦(一般男子、一般女子)トーナメント方式
- ◆軟式の部 ダブルス(中学生男女、高校生男女、一般男女)トーナメント方式
- ◆参加申込み 10月6日(金)までに教育委員会へ

第26回町民野球大会

- (8月15日、おぐに運動公園、参加20チーム)
- 優 勝…スターズ
- OBC
- (決勝戦、雨天ノーゲーム)
- 3 位…バックス
- 千谷沢

小国短歌(8月の作品)

- 親知らず歌にひかれて来て見れば 茶屋の昼餉に初秋の雨 茂野武文
- 農に生き双掌鉄だこ失せし今 減反きびしきカントリーそびい 片桐直衛
- 水害の記事読み終え出穂前の 田に水掛けむとポンプ購ふ 片桐渡月
- 今の今うたわねば何も残らない 歌えと鳴るか船岡の鐘 中村正也
- もう一度生れて来たらやはり又 同じ仕事と神様の言う 中村正也

さわやか君



映画の夕べのお知らせ

- ☐10月5日(日) 午後8時～9時30分
- ☑農村環境改善センター
- 〈上映するもの〉
- *アニメ
 - ・フランダースの犬 (35分)
- *劇映画
 - ・春を呼ぶ瀬戸の小島 (53分)